

ZMLUVA

o poskytovaní právnych služieb

Táto zmluva o poskytovaní právnych služieb (ďalej ako „Zmluva“) sa uzatvára podľa ust. § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb., Obchodný zákonník (ďalej ako „Obchodný zákonník“), v spoj. so zákonom č. 586/2003 Z. z., o advokácii a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej ako „Zákon o advokácii“) a Vyhláškou Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky č. 655/2004 Z. z., o odmenách a náhradách advokátov za poskytovanie právnych služieb (ďalej ako „Vyhláška“) medzi zmluvnými stranami:

- (1) JUDr. Katarína Bokrosová, advokátka
zapísaná v Zozname advokátov SAK pod číslom 8346
so sídlom: 929 01 Dunajská Streda, Galantská 4
IČO: 54 215 617
číslo účtu vedený v Tatra banka, a.s., IBAN: SK31 1100 0000 0029 4211 9362
(ďalej ako „Advokát“)
- (2) Obec Jurová
so sídlom: 930 04 Jurová č. 85
IČO: 00 305 499
zastúpená starostom obce: Gabriel Fekete
(ďalej ako „Klient“)

v nasledovnom znení:

Článok I. Predmet zmluvy

- 1.1 Predmetom tejto zmluvy je
 - 1.1.1 záväzok Advokáta uskutočňovať pre Klienta odplatné právne služby v rozsahu a za podmienok a spôsobom uvedeným v tejto zmluve a
 - 1.1.2 záväzok Klienta platiť Advokátovi za činnosť uvedenú v bode 1.1.1. tejto zmluvy odmenu a hotové výdavky, za podmienok, v rozsahu a spôsobom uvedeným v tejto zmluve.
- 1.2 Advokát sa zaväzuje počas doby trvania tejto zmluvy na základe individuálnych požiadaviek Klienta, ktoré tvoria prílohu tejto zmluvy, poskytovať Klientovi právne služby súvisiace s výkonom samosprávy a preneseného výkonu štátnej správy, najmä nie však výlučne v nasledovnom rozsahu:
 - 1.2.1 naštudovanie relevantnej dokumentácie,
 - 1.2.2 právne poradenstvo,
 - 1.2.3 vypracovanie právnej analýzy,
 - 1.2.4 na základe osobitného splnomocnenia zastupovanie pred súdmi a inými orgánmi verejnej moci,
 - 1.2.5 zastupovanie pri mimosúdnych rokovaniach a komunikácii s protistranou či inými osobami, s tým, že termíny pre spracovanie právnej záležitosti Klienta budú stanovené individuálne na základe vzájomnej dohody zmluvných strán, predovšetkým s prihliadnutím na potreby Klienta.
- 1.3 Klient sa zaväzuje počas doby trvania tejto zmluvy platiť Advokátovi za ním poskytované právne služby odmenu a hotové výdavky a poskytovať Advokátovi potrebnú súčinnosť pri uskutočnení úkonov právnej služby.

Článok II.

Odmena

- 2.1 Zmluvné strany sa dohodli na hodinovej odmene Advokáta v zmysle Vyhlášky, a to vo výške 80,00 € (slovom: osemdesiat eur) (ďalej ako „Odmena“). Odmena sa delí na začaté polhodiny, pričom za jednu hodinu poskytovania právnych služieb podľa tejto zmluvy sa považuje každých začatých 60 minút poskytovania právnych služieb.
- 2.2 Súčasťou tejto odmeny nie sú hotové výdavky (ďalej ako „Hotové výdavky“) preukázateľne vynaložené v súvislosti s poskytnutím právnej služby pre Klienta, a to najmä súdne a iné poplatky, cestovné, výdavky, výdavky za znalecké posudky, preklady, odpisy alebo výpisy z verejných registrov ktoré podľa potreby v jednotlivých prípadoch hradí Klient.
- 2.3 Právo fakturácie Odmeny a Hotových výdavkov vzniká Advokátovi najskôr v prvý deň nasledujúceho kalendárneho mesiaca po poskytnutí právnej služby resp. po vzniku Hotových výdavkov.
- 2.4 Klient sa zaväzuje uhradiť Advokátovi Odmenu a Hotové výdavky bezhotovostne najneskôr do desiatich (10) dní od doručenia faktúry Klientovi a v súlade s platobnými detailmi uvedenými vo faktúre. Na základe požiadavky Klienta súčasťou faktúry bude aj časová špecifikácia jednotlivých úkonov poskytnutej právnej služby a hotových výdavkov za príslušný kalendárny mesiac.
- 2.5 Odmena a Hotové výdavky sa považujú za uhradené okamihom pripísania peňažnej čiastky zodpovedajúcej fakturovanej výške Odmeny a Hotových výdavkov na bankovom účte Advokáta (IBAN) uvedenom v záhlaví tejto zmluvy.

Článok III.

Podmienky poskytovania právnych služieb

- 3.1 Advokát je povinný:
 - 3.1.1 chrániť a presadzovať práva a oprávnené záujmy Klienta, postupovať pri plnení tejto zmluvy resp. jednotlivých záležitostí Klienta čestne, svedomito, hospodárne a s vynaložením náležitej odbornej starostlivosti;
 - 3.1.2 vykonávať svoju činnosť v súlade s pokynmi Klienta, pričom pokynmi Klienta Advokát nie je viazaný v prípade, ak sú v rozpore s právnym poriadkom Slovenskej republiky;
 - 3.1.3 bezodkladne oznámiť Klientovi všetky skutočnosti, ktoré môžu mať vplyv na zmenu pokynov Klienta a o ktorých sa dozvedel v súvislosti s vybavovaním záležitostí Klienta;
 - 3.1.4 zachovávať mlčanlivosť podľa platných právnych predpisov.
- 3.2 Advokát je oprávnený:
 - 3.2.1 zariadiť záležitosti Klienta prostredníctvom svojich partnerov, zamestnancov, resp. spolupracovníkov;
 - 3.2.2 odmietnuť poskytnutie právnej služby z dôvodov uvedených v ust. § 21 Zákona o advokácií.
- 3.3 Klient berie na vedomie, že Advokát je oprávnený poskytovať právne služby iba podľa právneho poriadku Slovenskej republiky, za súčasť ktorého sa považujú aj vo veci aplikovateľné právne akty a iné pramene práva Európskej únie, vrátane rozhodnutí orgánov Európskej únie. Advokát je zodpovedný za poskytovanie právnych služieb podľa tejto zmluvy. Klient taktiež berie na vedomie, že Advokát v konkrétnom prípade poskytuje právne služby zamerané na právnu stránku veci podľa právneho poriadku Slovenskej republiky, a že nie je kvalifikovaný poskytovať právne služby podľa cudzieho práva, daňové poradenstvo ani posudzovať daňové, účtovné a iné obchodné dopady konkrétnych prípadov Klienta. V týchto prípadoch Advokát výslovne upozorní Klienta, že je potrebné konzultovať s daňovým, účtovným a/alebo iným profesionálnym poradcom, s ktorými v prípade potreby na žiadosť Klienta bude Advokát spolupracovať.
- 3.4 V súvislosti s poskytovaním právnych služieb Klient poskytne Advokátovi najmä úplné a správne informácie, dokumenty, listiny, podklady, splnomocnenia ako aj inú súčinnosť, ktorá

- je potrebná pre riadne plnenie záväzkov Advokáta z tejto zmluvy. Advokát nie je povinný overovať pravdivosť, úplnosť informácií, dokumentov, listín a/alebo iných podkladov, ktoré mu poskytne Klient, pokiaľ Klientom o to nebude výslovne požiadaný.
- 3.5 Advokát nezodpovedá za omeškanie pri poskytovaní právnych služieb, ak toto omeškanie bude spôsobené tým, že Advokát nedostane od Klienta informáciu alebo súčinnosť, ktoré sú nevyhnutne potrebné na poskytovanie právnych služieb.
- 3.6 Právne služby budú poskytované v úzkej súčinnosti medzi zmluvnými stranami. Zmluvné strany sa zaväzujú navzájom sa informovať o akejkoľvek záležitosti a/alebo skutočnosti, ktorá je, alebo o ktorej by zmluvné strany mali vedieť, že je relevantná vo vzťahu k poskytovaným právnym službám.
- 3.7 Právne služby budú poskytované v slovenskom jazyku prípadne tam, kde je to vyžadované z povahy veci, aj v maďarskom jazyku.
- 3.8 Advokát zodpovedá Klientovi za škodu spôsobenú v súvislosti s výkonom advokácie pri poskytovaní právnych služieb. Advokát vyhlasuje, že je v súlade so Zákonom o advokácii poistený pre prípad zodpovednosti za škodu spôsobenú výkonom advokácie. Advokát nezodpovedá za škodu, ktorá vznikla Klientovi v dôsledku poskytnutia nepravdivej, zavádzajúcej alebo neúplnej informácie, dokumentov alebo akýchkoľvek iných podkladov poskytnutých Klientom Advokátovi. Advokát Klientovi taktiež nezodpovedá za konečný výsledok v právnej veci, v ktorej mu poskytuje právne služby.
- 3.9 Komunikácia medzi Klientom a Advokátom sa uskutočňuje ústne, písomne alebo e-mailom. Pri komunikácii podľa tejto Zmluvy zmluvné strany používajú navzájom oznámené telefónne čísla, poštové a e-mailové adresy.
- 3.10 Advokát bude právne služby poskytovať na základe vzájomnej dohody v sídle Klienta alebo v priestoroch advokátskej kancelárie v pracovných dňoch a v pracovnom čase od 8,00 hod. do 17,00 hod. V odôvodnených prípadoch, alebo ak vec neznesie odklad bude po predchádzajúcej dohode na základe požiadavky Klienta poskytnutá právna služba aj mimo tohto vymedzenia, teda mimo pracovného času a mimo priestorov advokátskej kancelárie.

Článok IV.

Trvanie zmluvy

- 4.1 Zmluva je uzavretá na dobu realizácie predmetu tejto zmluvy.
- 4.2 Túto zmluvu je možné ukončiť:
- 4.2.1 písomnou dohodou zmluvných strán,
- 4.2.2 písomným odstúpením od zmluvy v prípadoch, ktoré ustanovuje táto zmluva alebo zákon alebo
- 4.2.3 písomnou výpoveďou ktorejkoľvek zo zmluvných strán aj bez udania dôvodu s výpoveďnou lehotou jedného (1) mesiaca, ktorá začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane.
- 4.3 Odstúpiť od tejto zmluvy, s účinkami ku dňu doručenia odstúpenia Klientovi, je Advokát oprávnený v prípadoch podľa § 22 Zákona o advokácii. V prípade, že Advokát odstúpi od zmluvy alebo vypovie zmluvu, je povinný do 15 dní odo dňa doručenia odstúpenia alebo výpovede zmluvy vykonať všetky neodkladné úkony, ak Klient neurobí iné opatrenia. To neplatí, ak Klient písomne oznámi, že na splnení tejto povinnosti netrvá.
- 4.4 Klient je oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy pri podstatnom porušení povinností Advokáta, ak Advokát poruší podstatným spôsobom povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy alebo z právnych predpisov, alebo sa narušila nevyhnutná dôvera medzi Klientom a Advokátom.

Článok V.

Záverečné ustanovenia

- 5.1 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa ust. § 47a zákona č. 40/1964 Zb., Občiansky zákonník.
- 5.2 Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek zmeny a/alebo dodatky zmluvy je možné vykonať len na základe dohody obidvoch zmluvných strán a to vo forme písomných a očíslovaných dodatkov k zmluve, podpísaných zmluvnými stranami alebo ich oprávnenými zástupcami.
- 5.3 Vo veciach neupravených touto zmluvou sa právne vzťahy vzniknuté z tejto zmluvy alebo v súvislosti s ňou riadia príslušnými ustanoveniami právnych predpisov tvoriacich právny poriadok Slovenskej republiky s voľbou režimu prednostného použitia Zákona o advokácii v spojení s Obchodným zákonníkom.
- 5.4 Ak niektoré ustanovenie tejto zmluvy je alebo sa stane celkom alebo sčasti neplatné alebo nevymáhateľné, nie je tým dotknutá platnosť ani vymáhateľnosť ostatných ustanovení resp. ostatných častí daného ustanovenia. Zmluvné strany sa v takom prípade zaväzujú bez zbytočného odkladu od doručenia písomnej výzvy ktorejkoľvek z nich druhej zmluvnej strane nahradiť dohodou neplatné/nevymáhateľné ustanovenie alebo jeho neplatnú/nevymáhateľnú časť zmluvnou úpravou, ktorá sa pri zachovaní súladu s kogentnými ustanoveniami rozhodného právneho poriadku čo najviac približuje zmyslu a účelu tejto zmluvy.
- 5.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, zmluva neodporuje zákonu, ani zákon neobchádza a ani sa neprieči dobrým mravom, uzatvárajú ju slobodne, vážne, neuzatvárajú ju v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená a na znak toho, že obsah tejto zmluvy zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli, ju podpísali.

Jurová, dňa 24. 9. 2021

JUDr. Katarína Bokrosová
advokátka
Osvedčenie SAK č. 8346
so sídlom 929 01 Dunajská Streda, Galantská 4
IČO: 54 215 617, DIČ: 1081606075

JUDr. Katarína Bokrosová
advokátka

Gabriel Fekete
starosta obce

